

ПРОТОКОЛ
XXIII ЗАСІДАННЯ ПОЛЬСЬКО-УКРАЇНСЬКОЇ КОМІСІЇ
ЩОДО УДОСКОНАЛЕННЯ ЗМІСТУ ШКІЛЬНИХ ПІДРУЧНИКІВ З ІСТОРІЇ ТА ГЕОГРАФІЇ

На підставі Угоди між Міністерством національної освіти Республіки Польща і Міністерством освіти і науки України про співпрацю у галузі освіти (Київ, 19 січня 2015 р.) у приміщенні Міністерства освіти і науки Республіки Польща (пр. Шука, 25) 26-28 вересня 2023 р. відбулося XXIII засідання Польсько-Української комісії експертів щодо вдосконалення змісту шкільних підручників з історії та географії.

Тема засідання Комісії: Гадяцька угода 1658 р. – різні версії угоди (Як кожна зі сторін уявляла собі спільне співіснування в межах Речі Посполитої Трьох Народів?)

Учасники засідання:

1. Від польської сторони:

- 1) професор, доктор габілітований Марек Корнат – співголова Комісії
- 2) доктор габілітований Марек Барвінський – член Комісії
- 3) доктор Пьотр Кролл – член Комісії
- 4) професор, доктор габілітований Гжегож Мотика – член Комісії
- 5) доктор габілітований Кароль Санойца – член Комісії
- 6) доктор габілітований Мірослав Шуміло – член Комісії
- 7) Магдалена Нартовська-Хиджік – секретар Комісії.

2. З українського боку

- 1) професор, доктор історичних наук Станіслав Кульчицький – співголова Комісії
- 2) професор, доктор історичних наук Ігор Гирич – член Комісії
- 3) кандидат історичних наук Єгор Вradій – член Комісії
- 4) кандидат історичних наук, доктор філософії Ігор Щупак – член Комісії
- 5) Роман Гладковський – член Комісії
- 6) Раїса Євтушенко – секретар Комісії.

Програма засідання:

1. Офіційне відкриття засідання.
2. Пленарна сесія.
3. Аналіз змісту польських та українських підручників з історії та географії.
4. Офіційне закриття засідання

П. 1

У ході офіційного відкриття Даріуш Пьонтковський – Державний секретар Міністерства освіти і науки Республіки Польща звернувся із вітальною промовою до учасників XXIII засідання Комісії. Також з вітальним словом до учасників Комісії звернулися: співголова Комісії професор, доктор габілітований Марек Корнат – від польської сторони та співголова Комісії професор, доктор історичних наук Станіслав Кульчицький – від української сторони. Державний секретар Міністерства освіти і науки Республіки Польща вручив доктору габілітованому Мірославу Шуміло акт включення до складу Комісії. Доктор Артур Гурецький – директор Департаменту програм та підручників Міністерства освіти і науки Республіки Польща, уповноважений Міністра у справах програмних засад та підручників, у своєму виступі подав огляд політики Міністерства освіти і науки Республіки Польща щодо забезпечення якості підручників, що використовуються у польській системі шкільної освіти та вказав на роль рекомендацій двосторонніх комісій у справах підручників, а також інших комісії та робочих груп відносно підручників з історії та географії

П. 2

В межах цього річної теми засідання Комісії під час пленарної сесії члени Комісії виступили з чотирма доповідями:

1. доктор Пьотр Кролл: *Складний компроміс чи нова унія? Як польсько-литовські еліти уявляли реалізацію гадяцьких домовленостей та функціонування Речі Посполитої Трьох Народів.*
2. доктор габілітований Мірослав Шуміло: *Польсько-український конфлікт щодо Східної Галичини у 1919-1923 рр. і спроби порозуміння.*
3. професор, доктор історичних наук Ігор Гирич: *Порозуміння Пілсудський-Петлюра у 1919 р. і реакція на нього різних політичних середовищ України. Чи була альтернатива?*
4. кандидат історичних наук, доктор філософії Ігор Щупак: *Російсько-українська війна та проблеми актуалізації історії в сучасних програмах та підручниках історії України.*

Учасниками пленарної сесії були вчителі історії і географії, рекомендовані Мазовецьким Куратором Освіти.

П. 3

1) Учасники Комісії від польської сторони представили рецензії на українські підручники з історії та географії:

1. ПАВЛО ПОЛЯНСЬКИЙ, ВСЕСВІТНЯ ІСТОРІЯ. ПІДРУЧНИК ДЛЯ 9 КЛАСУ ЗАКЛАДІВ ЗАГАЛЬНОЇ СЕРЕДНЬОЇ ОСВІТИ, КИЇВ «ГРАМОТА» 2022 – доктор габілітований Кароль Санойца
2. Ігор Щупак та ін. «Історія України. Всесвітня історія». 6 клас – доктор Пьотр Кролл
3. Ігор Щупак та ін. «Україна і світ. Вступ до історії та громадянської освіти». 6 клас – доктор Пьотр Кролл
4. ІГОР ЩУПАК. «ВСЕСВІТНЯ ІСТОРІЯ». 10 КЛАС. – професор, доктор габілітований Гжегож Мотика і доктор габілітований Марек Корнат
5. Павло Полянський. «Всесвітня історія». 10 клас - професор, доктор габілітований Гжегож Мотика
6. ПАВЛО ПОЛЯНСЬКИЙ, ВСЕСВІТНЯ ІСТОРІЯ ДЛЯ 11 КЛАСУ – доктор габілітований Мірослав Шуміло і доктор габілітований Марек Корнат
7. Т. Г. ГІЛЬБЕРГ, І. Г. САВЧУК, В. В. СОВЕНКО, «ГЕОГРАФІЯ» 10 КЛАС – доктор габілітований Марек Барвінський
8. СЕРГІЙ КОБЕРНІК, РОМАН КОВАЛЕНКО «ГЕОГРАФІЯ» 10 КЛАС – доктор габілітований Марек Барвінський

2) Учасники Комісії від української сторони представили рецензії на польські підручники з історії:

1. Historia i teraźniejszość. Podręcznik. Liceum i technikum. Część 1. Izabella Modzelewska-Rysak, Leszek Rysak, Karol Wilczyński, Adam Cisek. Wydawnictwa Szkolne i Pedagogiczne S.A. – професор Станіслав Кульчицький і доктор Єгор Врадій
2. Historia i teraźniejszość. Podręcznik. Liceum i technikum. Część 1. Izabella Modzelewska-Rysak, Leszek Rysak, Karol Wilczyński, Adam Cisek, Marian Buczyński, Tomasz Grochowski, Witold Pelczar. Wydawnictwa Szkolne i Pedagogiczne S.A. - професор Станіслав Кульчицький і доктор Єгор Врадій ...

П. 4

Співголови Комісії: професор, доктор історичних наук Станіслав Кульчицький та професор, доктор габілітований Марек Корнат підбили підсумки XXIII засідання Комісії і підписали цей протокол.

Від імені польської сторони

Від імені української сторони

проф., доктор габ. Марек Корнат

проф., д.іст. н. Станіслав Кульчицький

Список додатків:

1. Рецензії на українські підручники з історії та географії.
2. Рецензії на польські підручники з історії.